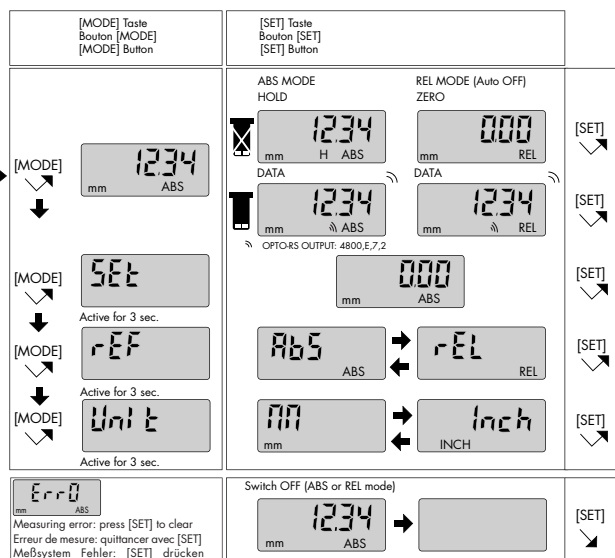
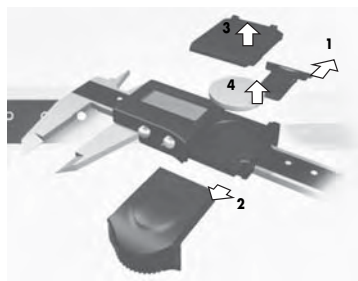




FR Changement de batterie

EN Battery exchange

DE Batteriewechsel



FR Changement de batterie

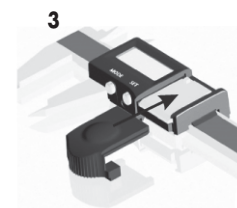
- 1- Vérifier le positionnement du joint autour de la pile
- 2- Mettre le cache en place, vérifier le positionnement du joint
- 3- Comprimer le joint en mettant le couvercle en place

EN Battery change

- 1- Check the positioning of the rubber joint surrounding the battery location.
- 2- Place the clear plastic cover over the battery. Check again the positioning of the rubber joint
- 3- Press the clear plastic cover and slide the caliper cover

DE Batteriewechsel

- 1- Korrektes Einlegen des Dichtungsringes rund um die Batterie überprüfen.
- 2- Abdeckung einlegen, Lage des Dichtungsringes nochmals überprüfen.
- 3- Abdeckung andrücken und Deckel einschieben



BELGIQUE FACOM Belgique S.A./NV
Weilhoek 4
1930 Zaventem
BELGIQUE
☎ : (02) 714 09 00
Fax : (02) 721 24 11

DANMARK FACOM NORDEN A/S
Navervej 16B
7451 SUNDS
DANMARK
☎ : (45) 971 444 55
Fax : (45) 971 444 66

DEUTSCHLAND FACOM GmbH
Postfach 13 22 06
42049 Wuppertal
Otto-Wells-Straße 9
42111 Wuppertal
DEUTSCHLAND
☎ : (02) 202 270 630
Fax : (02) 202 270 6350

ESPAÑA FACOM Herramientas SRL
PORTUGAL Polígono industrial de Vallecás
C/Luis 1º, s/n-Nave 95 - 2º Pl.
28031 Madrid
ESPAÑA
☎ : (91) 778 21 13
Fax : (91) 380 65 33

ITALIA USAG Gruppo FACOM
Via Volta 3
21020 Monvalle (VA)
ITALIA
☎ : (0332) 790 381
Fax : (0332) 790 602

FRANCE & INTERNATIONAL
Société FACOM
6-8, rue Gustave Eiffel B.P.99
91423 Morangis cedex
FRANCE
☎ : 01 64 54 45 45
Fax : 01 69 09 60 93
<http://www.facom.fr>

NEDERLAND FACOM Gereedschappen BV
Kamerlingh Onnesweg 2
Postbus 134
4130 EC Vianen
NEDERLAND
☎ : (0347) 362 362
Fax : (0347) 376 020

SINGAPORE FACOM Tools FAR EAST Pte Ltd
FAR EAST 15 Scotts Road
Thong Teck Building #08.01.02
Singapore 228218
SINGAPORE
☎ : (65) 6732-0552
Fax : (65) 6732-5609

SUISSE FACOM S.A./AG
ÖSTERREICH 12 route Henri-Stéphane
MAGYARORSZAG 1762 Givisiez/Fribourg
CESKA REP. SUISE
☎ : 026 466 42 42
Fax : 026 466 38 54

UNITED FACOM-UK
KINGDOM Churchbridge Works Walsall Road
EIRE CANNOCK-STAFFORDSHIRE WS11 3JR
UNITED KINGDOM
☎ : (44) 1922 702 200
Fax : (44) 1922 702 201

POLSKA FACOM Tools Polska Sp. z o.o.
ul. Marconich 9 m.3
02-954 Warszawa
POLSKA
☎ : (004822) 642 71 14
Fax : (004822) 651 74 69

1300
1320
1350

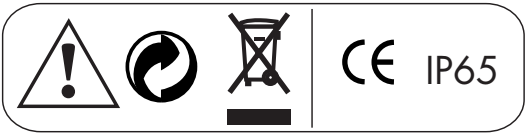


En France, pour tous renseignements techniques sur l'outillage à main, téléphonez au : 01 64 54 45 14

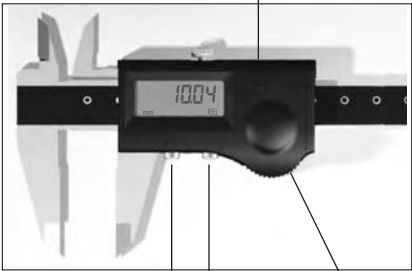


NU-1300/0506

FR



Bouchon pour fiche OPTO-RS (4800Bds, 7 bits, parité paire, 2 stop bits)



Bouton (Mode) | Bouton (Set) | Couverture batterie (CR2032)

Etendue de mesure:	1300 = 150 mm 1320 = 200 mm 1350 = 300 mm
Résolution:	0,01 mm
Erreur max.:	0-100mm: 20 µm 100-300mm: 30 µm (DIN862)
Répétabilité:	10 µm
Vitesse max. de déplacement du coulisseau:	> 2 m/sec
Nombre de mesures par seconde:	> 7/sec
Alimentation:	1 batterie lithium 3V type CR2032, capacité 190 mAh
Consommation:	< 50 µA
Autonomie:	> 3500 h
Sortie de données:	Compatible RS232, connexion OPTO-RS
Température de travail:	+5° à + 40° C
Indice de protection:	IP65 (IEC 529)
Poids:	145 g (150 mm)

Degré de protection

Cet instrument est conforme au degré de protection IP65 (norme IEC529).

- Le premier chiffre (IP 6x) définit la protection contre les poussières. IP6x : aucune pénétration de poussière admise.
- Le second chiffre (IPx 5) définit la protection contre les liquides. IPx5 : protégé contre des jets de liquides dans toutes les directions, durant 3 minutes.

Le degré de protection IP65 est également garanti avec utilisation de la fiche OPTO-RS.

Important:

Après un changement de batterie, contrôler le positionnement du joint d'étanchéité au niveau du compartiment pile. Seul un positionnement correct de celui-ci permet de garantir le degré de protection IP65.

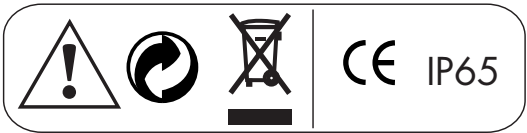
Maintenance:

- En cas de projections de liquides, essuyer les parties métalliques de l'instrument afin de garantir un bon fonctionnement mécanique, et éviter les problèmes de corrosion.
- Ne pas utiliser de produits agressifs (alcool, trichloréthylène, ...etc) pour le nettoyage des parties plastiques.
- Ne pas entreposer l'instrument dans un endroit exposé au soleil, à la chaleur ou à l'humidité.

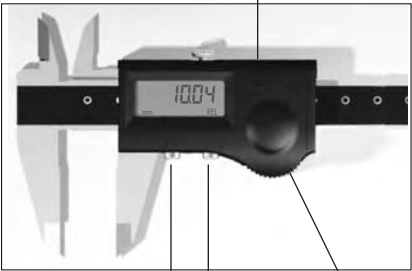
Accessoires: câble de connexion RS232 : 1300.C2

Télécharger le logiciel de transmission de données Gage Wedge sur www.facom.com

EN



Cover for OPTO-RS connector (4800Bds, 7 bits, even parity, 2 stop bits)



(Mode) Button | (Set) Button | Battery y cover (CR2032)

Measuring range:	1300 = 150 mm / 6" 1320 = 200 mm / 8" 1350 = 300 mm / 11"
Resolution:	0,01 mm
Max. error:	0-100mm: 20 µm 100-300mm: 30 µm (DIN862)
Repeatability:	0.0005" / 10 µm
Maximum slider speed:	> 2 m/sec / 80" pers sec.
Display refresh rate:	> 7/sec
Power supply:	1 lithium battery 3V type CR2032, capacity tip. 190 mAh
Power consumption:	< 50 µA
Battery life:	> 3500 h
Data output:	Compatible RS232, OPTO-RS connection
Working temperature:	+ 41° to +104° F +5° to + 40° C
Protection:	IP65 (IEC 529)
Weight:	145 g (150 mm)

Degree of protection

This instrument has been manufactured with a degree of protection IP65, according to the IEC529 standard.

- The first number (IP 6x) defines the protection against the dust. IP6x : dust-tight (no ingress of dust)
- The second number (IPx 5) defines the protection against water projection. IPx5 : water projected by a nozzle against the enclosure from any direction during 3 minutes shall have no harmful effect

The degree of protection IP65 is also valid while the OPTO-RS cable is in use.

Important:

The positioning of the rubber joint surrounding the battery location must be checked after each battery change. The correct positioning of this rubber joint is essential to guaranty the IP65.

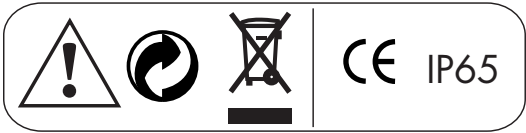
Maintenance:

- Dry carefully all metallic parts of the instrument after water projection or moisture effects to guaranty a good mechanical working and to avoid rust.
- Don't use aggressive products (alcohol, trichlorethyl or others) to clean plastic parts.
- Don't keep the instrument in the sun, heat or humidity.

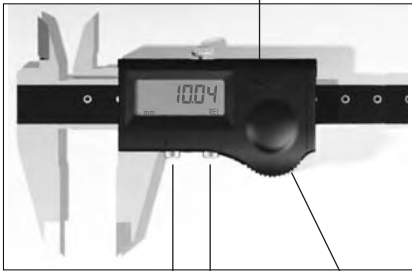
Accessories: connection cable RS232 : 1300.C2

Download transmission data software Gage Wedge on www.facom.com

DE



Abdeckung für OPTO-RS Stecker (4800Bds, 7 bits, gerade Parität, 2 stopbits)



(Mode) Taste | (Set) Taste | Abdeckung für Batterie (CR2032)

Messbereich:	1300 = 150 mm 1320 = 200 mm 1350 = 300 mm
Auflösung:	0,01 mm
Fehlergrenzen:	0-100mm: 20 µm 100-300mm: 30 µm (DIN862)
Wiederholbarkeit:	10 µm
Max. Verstellgeschwindigkeit des Schiebers:	> 2 m/sec
Anzahl Messungen pro Sekunde:	> 7/sec
Speisung:	1 lithium battery 3V type CR2032, capacity tip. 190 mAh
Verbrauch:	< 50 µA
Batterie-Lebensdauer:	> 3500 h
Datenausgang:	RS232 -kompatibles Format, OPTO-RS verbindung
Betriebstemperatur:	+5° bis + 40° C
Schutzart:	IP65 (IEC 529)
Gewicht:	145 g (150 mm)

Schutzart des Gerätes

Diese Instrument entspricht der Schutzart IP65 gemäss der Norm IEC529.

- Die erste Ziffer (IP 6x) definiert den Schutz gegen Staub. IP6x : kein Eindringen von Staub
- Die zweite Ziffer (IPx 5) definiert den Schutz gegen Flüssigkeiten. IPx5 : geschützt gegen Sprühungen von Flüssigkeiten aus allen Richtungen während 3 Minuten

Die Schutzart IP65 ist auch bei Verwenden des OPTO-RS Kabels gewährleistet.

Wichtig:

Nach Auswechseln der Batterie darauf achten, dass der Dichtungsring korrekt in der Batterieaussparung liegt. Nur unter dieser Bedingung kann die Schutzart IP65 garantiert werden.

Unterhalt:

- Nach Einsatz in Flüssigkeitsumfeld die mechanischen Teile gut trocknen um ein einwandfreies Funktionieren zu garantieren und Rostprobleme zu vermeiden.
- Keine aggressiven Produkte (Alkohol, Trichlorethylen oder andere) für die Reinigung der Kunststoffteilen benutzen.
- Die Instrumente nicht an einem der Sonne, Hitze oder Feuchtigkeit ausgesetzten Ort aufbewahren.

Zubehöre: PC-Anschlusskabel 1300.C2

Heruntaladen Datenaustausch Program Gage Wedge über www.facom.com